

TESOUROS
DA IGREJA,
TESOUROS
DA EUROPA

FICHA DE INSCRIÇÃO . INSCRIPTION . REGISTRATION FORM

NOME . NOM/PRÉNOM . NAME/SURNAME

INSTITUIÇÃO . INSTITUTION

N.º CONT . N.º TVA . VAT NUMBER

MORADA . ADRESSE . ADDRESS

CÓDIGO POSTAL . CODE POSTAL . POSTAL CODE

PAÍS . PAYS . COUNTRY

TEL . PHONE

FAX

E-MAIL

PAGAMENTO E INSCRIÇÃO . FRAIS ET INSCRIPTION . PAYMENT FEE AND REGISTRATION

- | | | | |
|--|-----------------|--|----------------|
| <input type="checkbox"/> Até Jusqu'à Before 25-10-06 | 100,00 € | <input type="checkbox"/> Visitas Visites Tours (25-11-06) | 50,00 € |
| <input type="checkbox"/> Estudantes Étudiants Students | 50,00 € | <input type="checkbox"/> Catálogo Catalogue <i>Entre o Céu e a Terra</i> | 45,00 € |
| <input type="checkbox"/> Depois Après After 25-10-06 | 150,00 € | <input type="checkbox"/> Catálogo Catalogue <i>As Formas do Espírito</i> | 45,00 € |
| <input type="checkbox"/> Estudantes Étudiants Students | 75,00 € | <input type="checkbox"/> Os 2 Catálogos Les 2 Catal. Both Catal. | 85,00 € |

TOTAL _____ €

O pagamento deverá ser efectuado por transferência bancária, para: | Le paiement doit être effectué par virement bancaire pour: | Payment by international bank order to:

BANCO COMERCIAL PORTUGUÊS

NIB: 0033 0000 00196389208 05

IBAN: PT50003300000019638920805

SWIFT CODE: BCOMPTPL

Enviar o comprovativo da transferência juntamente com a ficha de inscrição por fax ou correio. | Envoyer la confirmation avec l'inscription par fax ou par poste. | Send proof of transfer with the registration form by fax or post.

Os participantes no Congresso receberão um diploma de presença.

Les congressistes ont droit à une attestation de présence. | Congress participants will receive a diploma of attendance.

Por favor preencha e envie para: | Remplir le bulletin et l'envoyer à: | Please send completed registration form to:

Departamento do Património Histórico e Artístico da Diocese de Beja

Largo dos Prazeres, 4-A 7800-475 Beja Portugal Fax +351 284 320 052

Pretendo apresentar uma comunicação ou um poster , cujo resumo anexo (máximo 250 palavras) – data-limite: 30-10-06

Je désire présenter une communication ou faire apposer un poster , je joins le résumé (maximum 250 mots) – jusqu'à: 30-10-06

I wish to present a communication or supplying a poster , I enclose a summary of the presentation (250 words maximum) – deadline: 30-10-06

Título | Titre | Title _____

VISITAS COMPLEMENTARES / GUIDED TOURS / VISITES GUIDÉES

Centro histórico de Beja
Centre historique de Beja
Historical center of Beja

Igreja de Nossa Senhora dos Prazeres (Museu Episcopal), Beja
Église de Nossa Senhora dos Prazeres (Musée Épiscopal), Beja
Church of Nossa Senhora dos Prazeres (Episcopal Museum), Beja

Museu de Arqueologia e Arte Sacra do Seminário de Beja
Musée d'Archéologie et d'Art Sacré du Séminaire de Beja
Museum of Archaeology and Sacred Art at the Seminary of Beja

Visitas, almoço, concerto e jantar (25-11-06) 50,00 €
Tesouro da Colegiada de Santiago, Santiago do Cacém
Tesouro da Igreja de Nossa Senhora das Salas, Sines | Almoço em Sines
Tesouro e Basílica Real de Nossa Senhora da Conceição, Castro Verde
Concerto pelo Coro Gulbenkian | Jantar em Castro Verde
Visites, déjeuner, concert et dîner (25-11-06) 50,00 €
Trésor de la Collégiale de Santiago, Santiago do Cacém
Trésor de l'église de Nossa Senhora das Salas, Sines | Repas à Sines
Trésor et Basilique Royale de Nossa Senhora da Conceição, Castro Verde
Concert par le Choir Gulbenkian | Dîner à Castro Verde
Visits, lunch, concert and dinner (25-11-06) 50,00 €
Treasure of the Collegiate of Santiago, Santiago do Cacém
Treasure of the Church of Nossa Senhora das Salas, Sines | Lunch at Sines
Treasure and Royal Basilica of Nossa Senhora da Conceição, Castro Verde
Concert by the Gulbenkian Choir | Diner at Castro Verde

CATÁLOGOS/CATALOGUES

A Diocese de Beja põe à disposição dos congressistas os catálogos das suas exposições um preço promocional, se adquiridos juntamente com a inscrição: La Diocèse de Beja facilite la vente aux Congressistes de ses catalogues d'exposition avec un prix promotionnel s'ils sont achetés avec l'inscription: The Diocese of Beja makes available to participants their exhibition catalogues at a special rate if purchased at the time of registration:

Entre o Céu e a Terra (3 vol.) – 45,00 € (~~90,00 €~~)

As Formas do Espírito (3 vol.) – 45,00 € (~~90,00 €~~)

Entre o Céu e a Terra (3 vol.) + *As Formas do Espírito* (3 vol.) 85,00 € (~~180,00 €~~)

ALOJAMENTO / HÉBERGEMENT / ACCOMMODATION

A organização do Congresso não trata da reserva de alojamentos. Para tal sugerimos alguns locais. Mais informações: Turismo de Beja: tel. +351.284 311 913. L'organisation du Congrès ne s'occupe pas des logements. Quelques informations sont données ci-dessous. Pour obtenir plus d'informations contactez le Bureau du Tourisme de Beja: tel. +351.284 311 913. Congress organisers are not involved in the making or arranging of accommodation. They suggest some places. For further information contact Beja's Tourist Office: tel. +351.284 311 913.

POUSADA DE SÃO FRANCISCO**** Tel. +351.284 313 580; Fax +351.284 329143

HOTEL BEJAPARQUE**** Tel. +351.284 310 500; Fax +351.284 310 508

HOTEL MELIUS*** Tel. +351.284 313 080; Fax +351.284 321825

HOTEL FRANCIS*** Tel. +351.284 315 500; Fax 284 315 501

SEMINÁRIO DIOCESANO DE BEJA (Centro Pastoral) Tel. +351.284 311250

VILA GALÉ CLUBE DE CAMPO**** Tel. +351.284 970 100

Herdade da Figueirinha - Albernoa (ca. 18 km - Beja)